2 Corinthiens

1 Paul, apôtre de Jésus-Christ, par la volonté de
Dieu, et Timothée, notre frère, à l'Église de Dieu qui
est à Corinthe, et à tous les Saints qui sont dans
toute l'Achaïe.
2 La grâce et la paix vous soient données de la
part de Dieu notre Père, et du Seigneur Jésus-Christ!
3 Béni soit Dieu, le Père de notre Seigneur Jésus-
Christ, le Père des miséricordes, et le Dieu de toute
consolation,
4 Qui nous console dans toutes nos afflictions,
afin que, par la consolation dont nous sommes
nous-mêmes consolés de Dieu, nous puissions con-
soler tous ceux qui sont dans quelque affliction.
5 Car, comme les souffrances de Christ abon-
dent en nous, ainsi notre consolation abonde par
Christ.
6 Et, soit que nous soyons affligés, c'est pour
votre consolation et votre salut, qui s'opère dans
la patience avec laquelle vous endurez les mêmes
maux que nous souffrons aussi; soit que nous
soyons consolés, c'est pour votre consolation et
votre salut;
7 (Et l'espérance que nous avons de vous est
ferme;) sachant que comme vous avez part aux
souffrances, vous aurez aussi part à la consola-
tion.
8 Car, mes frères, nous ne voulons pas que
vous ignoriez l'affliction qui nous est survenue en

Asie, c'est que nous avons été accablés excessivement, au-dessus de nos forces, en sorte que nous désespérions même pour notre vie.

9 Et nous nous regardions nous-mêmes comme condamnés à mort, afin que nous n'eussions point de confiance en nous-mêmes, mais en Dieu qui ressuscite les morts;

10 Qui nous a délivrés et nous délivre d'une telle mort; et nous avons cette espérance qu'il nous en délivrera encore;

11 Étant aussi aidés par vous et par vos prières pour nous, afin que, plusieurs personnes nous ayant fait obtenir cette faveur, plusieurs aussi en rendent grâces pour nous.

12 Car ce qui fait notre gloire, c'est ce témoignage de notre conscience, que nous nous sommes conduits dans le monde, et surtout à votre égard, avec simplicité et sincérité devant Dieu, non pas avec une sagesse charnelle, mais avec la grâce de Dieu.

13 Car nous ne vous écrivons pas autre chose que ce que vous lisez, et que vous reconnaissez, et j'espère que vous le reconnaîtrez jusqu'à la fin.

14 Selon que vous avez aussi reconnu en partie que nous sommes votre gloire, comme vous serez aussi la nôtre au jour du Seigneur Jésus.

15 Et dans cette confiance, je voulais premièrement aller vers vous, afin que vous eussiez une seconde grâce;

16 Et passer de chez vous en Macédoine; puis, de Macédoine revenir vers vous, et être reconduit par vous en Judée.

17 Or, projetant cela, ai-je usé de légèreté, ou

ce que je projette, est-ce selon la chair que je le
projette, de sorte qu'il y ait eu en moi le oui, oui,
et le non, non?
18 Dieu, qui est fidèle, m'est témoin que la parole
que vous avez reçue de nous, n'a point été oui et
non.
19 Car Jésus-Christ, le Fils de Dieu, qui vous a été
prêché par nous, par moi, et Silvain, et Timothée,
n'a point été oui et non; mais il a été oui en lui.
20 Car autant il y a de promesses en Dieu, toutes
sont oui en lui, et Amen en lui, à la gloire de Dieu
par nous.
21 Or, celui qui nous affermit avec vous en Christ,
et qui nous a oints, c'est Dieu,
22 Qui nous a aussi marqués de son sceau, et
nous a donné dans nos cœurs les arrhes de son
Esprit.
23 Or, je prends Dieu à témoin sur mon âme, que
c'est pour vous épargner, que je ne suis pas encore
allé à Corinthe.
24 Non que nous dominions sur votre foi, mais
nous contribuons à votre joie, puisque c'est par la
foi que vous demeurez fermes.

2

1 J'avais donc résolu en moi-même de ne point
retourner chez vous, dans la tristesse.
2 Car si je vous attriste, qui est-ce qui me réjouira,
sinon celui que j'aurais moi-même attristé?
3 Et je vous ai écrit cela même, afin que quand je
serai arrivé, je ne reçoive pas de la tristesse de ceux
qui devraient me donner de la joie; car j'ai cette
confiance en vous tous, que vous faites tous votre
joie de la mienne.

4 Car je vous écrivis, dans une grande affliction
et le cœur serré de douleur, avec beaucoup de
larmes; non pour vous attrister, mais pour vous
faire connaître l'affection excessive que j'ai pour
vous.
5 Que si quelqu'un a causé de la tristesse, ce n'est
pas moi seul qu'il a attristé, mais c'est vous tous en
quelque mesure, pour ne pas exagérer.
6 Il suffit pour un tel homme, d'avoir été châtié
par le plus grand nombre,
7 De sorte que vous devez plutôt lui pardonner
et le consoler, de peur qu'il ne soit accablé par une
trop grande tristesse.
8 C'est pourquoi je vous prie de manifester en-
vers lui votre charité.
9 Car c'est aussi pour cela que je vous ai écrit, afin
de connaître, en vous mettant à l'épreuve, si vous
êtes obéissants en toutes choses.
10 Celui donc à qui vous pardonnez, je lui par-
donne aussi; (car pour moi ce que j'ai pardonné, si
j'ai pardonné, c'est à cause de vous,) en la présence
de Christ,
11 Afin que Satan n'ait pas le dessus sur nous; car
nous n'ignorons pas ses desseins.

12 Or, quand je vins à Troas pour l'Évangile de
Christ, quoique le Seigneur m'y eût ouvert une
porte,
13 Je n'eus point l'esprit en repos, parce que je n'y
trouvai pas Tite, mon frère; c'est pourquoi, ayant
pris congé des frères, je vins en Macédoine.
14 Or, grâces soient rendues à Dieu qui nous fait
toujours triompher en Christ, et qui répand par
nous l'odeur de sa connaissance en tous lieux.

15 Car nous sommes la bonne odeur de Christ
devant Dieu, pour ceux qui sont sauvés et pour
ceux qui périssent;
16 A ceux-ci, une odeur mortelle, donnant la
mort; et à ceux-là, une odeur vivifiante, donnant
la vie. Et qui est suffisant pour ces choses?
17 Car nous ne falsifions point la parole de Dieu,
comme beaucoup le font; mais nous parlons avec
sincérité, comme de la part de Dieu, devant Dieu,
en Christ.

3

1 Commencerons-nous de nouveau à nous
recommander nous-mêmes, ou avons-nous
besoin, comme quelques-uns, de lettres de
recommandation auprès de vous, ou de
recommandations de votre part auprès des
autres?
2 Vous êtes vous-mêmes notre lettre, écrite dans
nos cœurs, connue et lue par tous les hommes;
3 Car il est évident que vous êtes une lettre de
Christ, due à notre ministère, écrite non avec de
l'encre, mais avec l'Esprit du Dieu vivant; non sur
des tables de pierre, mais sur les tables de chair,
celles du cœur.
4 Or, c'est par Christ que nous avons une telle
confiance devant Dieu.
5 Non que nous soyons capables par nous-
mêmes de penser quelque chose, comme de nous-
mêmes; mais notre capacité vient de Dieu,
6 Qui lui aussi nous a rendus capables d'être
ministres de la nouvelle alliance, non de la lettre,
mais de l'Esprit; car la lettre tue, mais l'Esprit
vivifie.

7 Or, si le ministère de mort, celui de la lettre,
gravée sur des pierres, a été si glorieux que les
enfants d'Israël ne pouvaient fixer leurs regards
sur le visage de Moïse, à cause de l'éclat de son
visage, bien que cet éclat dût s'évanouir;
8 Combien le ministère de l'Esprit ne sera-t-il pas
plus glorieux?
9 Car, si le ministère de condamnation a été
glorieux, le ministère de la justice abonde bien
plus en gloire.
10 Et, en effet, ce premier ministère, qui a été
glorieux, ne l'a point été, à cause de la gloire
surabondante du second.
11 Car, si ce qui devait prendre fin a été glorieux,
ce qui est permanent est beaucoup plus glorieux.
12 Ayant donc une telle espérance, nous usons
d'une grande liberté,
13 Et nous ne faisons pas comme Moïse, qui
mettait un voile sur son visage, afin que les en-
fants d'Israël ne vissent pas la fin de ce qui devait
disparaître.
14 Mais leurs esprits ont été endurcis jusqu'à
présent. Car encore aujourd'hui ce même voile
demeure sur la lecture de l'Ancien Testament,
sans être levé, parce qu'il n'est ôté que par Christ.
15 Encore aujourd'hui, quand on lit Moïse, un
voile est jeté sur leur cœur.
16 Mais quand ils se convertiront au Seigneur, le
voile sera ôté.
17 Or, le Seigneur est l'Esprit; et où est l'Esprit du
Seigneur, là est la liberté.
18 Ainsi nous tous qui, le visage découvert, con-
templons, comme dans un miroir, la gloire du

Seigneur, nous sommes transformés à son image, de gloire en gloire, comme par l'Esprit du Seigneur.

4

1 C'est pourquoi, ayant ce ministère selon la miséricorde qui nous a été faite, nous ne perdons pas courage;
2 Mais nous avons rejeté les choses honteuses qu'on cache, ne nous conduisant point avec artifice, et ne falsifiant point la parole de Dieu, mais nous recommandant nous-mêmes auprès de toute conscience d'homme devant Dieu, par la manifestation de la vérité.
3 Que si notre Évangile est voilé, il est voilé pour ceux qui périssent,
4 Pour les incrédules, dont le dieu de ce siècle a aveuglé l'esprit, afin qu'ils ne soient pas éclairés par la lumière du glorieux Évangile de Christ, qui est l'image de Dieu.
5 Car nous ne nous prêchons pas nous-mêmes, mais nous prêchons Jésus-Christ le Seigneur; et pour nous, nous sommes vos serviteurs, à cause de Jésus.
6 Car le Dieu qui a dit que la lumière resplendisse au milieu des ténèbres, est celui qui a resplendi dans nos cœurs, pour faire briller la lumière de la connaissance de la gloire de Dieu en la personne de Jésus-Christ.
7 Or, nous avons ce trésor dans des vases de terre, afin que l'excellence de la puissance soit attribuée à Dieu, et non pas à nous.

8 Nous sommes pressés de toute manière, mais
non réduits à l'extrémité; en perplexité, mais non
sans espérance;
9 Persécutés, mais non abandonnés; abattus,
mais non entièrement perdus;
10 Nous portons toujours, en notre corps, la mort
du Seigneur Jésus, afin que la vie de Jésus soit aussi
manifestée dans notre corps.
11 Car, nous qui vivons, nous sommes sans cesse
livrés à la mort à cause de Jésus, afin que la vie
de Jésus soit aussi manifestée dans notre chair
mortelle,
12 De sorte que la mort agit en nous, et la vie en
vous.
13 Mais ayant le même esprit de foi, selon qu'il est
écrit: J'ai cru, c'est pourquoi j'ai parlé; nous aussi
nous croyons, et c' est pourquoi nous parlons,
14 Sachant que celui qui a ressuscité le Seigneur
Jésus, nous ressuscitera aussi par Jésus, et nous
fera comparaître avec vous.
15 Car toutes ces choses sont pour vous, afin que
cette grâce se multipliant, abonde en actions de
grâces d'un grand nombre pour la gloire de Dieu.
16 C'est pourquoi nous ne perdons point
courage, et si notre homme extérieur se détruit,
l'intérieur se renouvelle de jour en jour;
17 Car notre légère affliction du temps présent
produit en nous le poids éternel d'une gloire sou-
verainement excellente;
18 Puisque nous ne regardons point aux choses
visibles, mais aux invisibles; car les choses visi-
bles sont pour un temps, mais les invisibles sont
éternelles.

5

1 Nous savons, en effet, que si cette tente, notre
demeure terrestre, est détruite, nous avons dans
les cieux un édifice qui est de Dieu, une maison
éternelle, qui n'est point faite de main d'homme.
2 Car nous gémissons dans cette tente, désirant
avec ardeur d'être revêtus de notre domicile du
ciel;
3 Si toutefois nous sommes trouvés vêtus, et non
pas nus.
4 Car nous qui sommes dans cette tente,
nous gémissons sous le poids, parce que nous
souhaitons, non d'être dépouillés, mais d'être
revêtus, afin que ce qui est mortel soit absorbé
par la vie.
5 Et celui qui nous a formés pour cela, c'est Dieu
qui nous a aussi donné les arrhes de son Esprit.
6 Nous sommes donc toujours pleins de con-
fiance, et nous savons que pendant que nous
habitons dans ce corps, nous sommes éloignés du
Seigneur.
7 (Car nous marchons par la foi, et non par la
vue.)
8 Mais nous sommes pleins de confiance, et
nous aimons mieux quitter ce corps, et demeurer
auprès du Seigneur.
9 C'est pourquoi, nous nous efforçons de lui être
agréables, soit que nous demeurions dans ce corps,
soit que nous délogions.
10 Car il nous faut tous comparaître devant le
tribunal de Christ, afin que chacun reçoive selon
le bien ou le mal qu'il aura fait, étant en son corps.
11 Sachant donc la crainte qu'on doit au

Seigneur, nous persuadons les hommes; et Dieu
nous connaît, et j'espère que dans vos consciences
vous nous connaissez aussi,
12 Car nous ne nous recommandons pas de nou-
veau auprès de vous, mais nous vous donnons
occasion de vous glorifier à notre sujet, afin que
vous puissiez répondre à ceux qui se glorifient du
dehors, et non du cœur.
13 Car, soit que nous soyons hors de nous-mêmes,
c'est pour Dieu, soit que nous soyons de sens
rassis, c'est pour vous.
14 Car la charité de Christ nous presse, étant
persuadés que si un seul est mort pour tous, tous
donc sont morts;
15 Et il est mort pour tous, afin que ceux qui
vivent, ne vivent plus pour eux-mêmes, mais pour
celui qui est mort et ressuscité pour eux.
16 C'est pourquoi, dès maintenant, nous ne con-
naissons personne selon la chair; si même nous
avons connu Christ selon la chair, maintenant
nous ne le connaissons plus ainsi.
17 Si donc quelqu'un est en Christ, il est une
nouvelle créature; les choses vieilles sont passées;
voici, toutes choses sont devenues nouvelles.
18 Or, toutes ces choses viennent de Dieu, qui
nous a réconciliés avec lui par Jésus-Christ, et qui
nous a confié le ministère de la réconciliation.
19 Car Dieu était en Christ, réconciliant le monde
avec soi, en ne leur imputant point leurs péchés; et
il a mis en nous la parole de la réconciliation.
20 Nous faisons donc la fonction
d'ambassadeurs pour Christ, comme si Dieu
exhortait par nous; et nous vous supplions au

nom de Christ: Soyez réconciliés avec Dieu!
21 Car Celui qui n'a point connu le péché, il l'a
traité en pécheur pour nous, afin que nous, nous
devenions justes de la justice de Dieu en lui.

6

1 Puisque donc que nous travaillons avec Dieu,
nous vous conjurons que ce ne soit pas en vain que
vous ayez reçu la grâce de Dieu.
2 Car il dit: Je t'ai exaucé au temps favorable, et
je t'ai secouru au jour du salut. Voici maintenant
le temps favorable; voici maintenant le jour du
salut.
3 Nous ne donnons aucun scandale en quoi que
ce soit, afin que notre ministère ne soit point
blâmé.
4 Mais nous nous rendons recommandables en
toutes choses, comme des ministres de Dieu, dans
une grande patience, dans les afflictions, dans les
tourments, dans les angoisses,
5 Dans les blessures, dans les prisons, dans les
séditions, dans les travaux, dans les veilles, dans
les jeûnes,
6 Dans la pureté, dans la connaissance, dans la
longanimité, dans la douceur, dans le Saint-Esprit,
dans une charité sincère,
7 Dans la parole de vérité, dans la puissance de
Dieu, dans les armes de la justice, que l'on tient de
la droite et de la gauche,
8 A travers l'honneur et l'ignominie, à travers la
mauvaise et la bonne réputation;
9 Étant regardés comme des séducteurs, quoique
véridiques; comme des inconnus, quoique connus;

comme mourants, et voici nous vivons; comme châtiés, et non mis à mort;
10 Comme affligés, mais toujours joyeux; comme pauvres, mais enrichissant plusieurs; comme n'ayant rien, quoique possédant toutes choses.
11 Notre bouche s'est ouverte pour vous, ô Corinthiens! Notre cœur s'est élargi.
12 Vous n'êtes point à l'étroit au-dedans de nous; mais vos entrailles à vous se sont rétrécies.
13 Or, pour nous rendre la pareille (je vous parle comme à mes enfants), élargissez-vous aussi.
14 Ne vous mettez pas sous un même joug avec les infidèles; car qu'y a-t-il de commun entre la justice et l'iniquité? et quelle union y a-t-il entre la lumière et les ténèbres?
15 Quel accord entre Christ et Bélial? ou quelle part a le fidèle avec l'infidèle?
16 Et quel rapport entre le temple de Dieu et les idoles? Car vous êtes le temple du Dieu vivant, comme Dieu l'a dit: J'habiterai au milieu d'eux et j'y marcherai; je serai leur Dieu, et ils seront mon peuple.
17 C'est pourquoi, sortez du milieu d'eux, et vous séparez, dit le Seigneur, et ne touchez point à ce qui est impur, et je vous recevrai;
18 Et je serai votre Père, et vous serez mes fils et mes filles, dit le Seigneur tout-puissant.

7

1 Ayant donc, bien-aimés, de telles promesses, purifions-nous de toute souillure de la chair et de l'esprit, achevant notre sanctification dans la crainte de Dieu.

2 Recevez-nous, nous n'avons fait tort à personne; nous n'avons nui à personne; nous n'avons trompé personne.
3 Je ne dis pas cela pour vous condamner; car j'ai déjà dit que vous êtes dans nos cœurs, pour mourir ensemble et pour vivre ensemble.
4 J'ai une grande assurance avec vous; j'ai grand sujet de me glorifier de vous; je suis rempli de consolation; je suis comblé de joie dans toutes nos afflictions.
5 Car, lorsque nous sommes arrivés en Macédoine, notre chair n'a eu aucun repos, au contraire, nous avons été affligés en toutes manières, par des combats au-dehors, et des craintes au-dedans.
6 Mais Dieu, qui console ceux qui sont abattus, nous a consolés par l'arrivée de Tite;
7 Et non seulement par son arrivée, mais aussi par la consolation qu'il a reçue de vous, nous ayant raconté votre ardent désir, vos larmes, votre zèle pour moi; en sorte que ma joie en a été augmentée.
8 Car, bien que je vous aie attristés par ma lettre, je ne m'en repens pas, si même je m'en suis repenti, parce que je vois que cette lettre vous a attristés, bien que pour un peu de temps.
9 Maintenant je me réjouis, non de ce que vous avez été attristés, mais de ce que votre tristesse vous a portés à la repentance; car vous avez été attristés selon Dieu, en sorte que vous n'avez reçu aucun dommage de notre part.
10 Car la tristesse qui est selon Dieu, produit une repentance à salut, et dont on ne se repent jamais; au lieu que la tristesse du monde produit la mort.

11 Car voici, cette même tristesse selon Dieu,
quel empressement n'a-t-elle pas produit en
vous! Quelles excuses, quelle indignation, quelle
crainte, quels désirs, quel zèle, quelle punition!
Vous avez montré à tous égards que vous êtes purs
dans cette affaire.
12 Ainsi, lorsque je vous ai écrit, ce n'a pas été à
cause de celui qui a fait l'injure, ni à cause de celui
à qui elle a été faite, mais pour vous faire connaître
notre zèle pour vous devant Dieu.
13 C'est pourquoi votre consolation nous a con-
solés; mais nous avons été encore plus réjouis par
la joie de Tite, car son esprit a été restauré par
vous tous;
14 Et si je me suis glorifié de vous devant lui en
quelque chose, je n'en ai point eu de confusion;
mais comme nous avons dit toutes choses avec
vérité, ainsi ce dont nous nous sommes glorifiés
auprès de Tite, s'est trouvé la vérité.
15 Aussi quand il se souvient de l'obéissance
de vous tous, et comment vous l'avez reçu avec
crainte et tremblement, son affection pour vous
en devient plus grande.
16 Je me réjouis donc de ce qu'en toutes choses j'ai
confiance en vous.

8

1 Or, nous vous faisons connaître, frères, la grâce
que Dieu a faite aux Églises de Macédoine;
2 C'est qu'ayant été éprouvés par plusieurs afflic-
tions, ils ont été remplis de joie, et dans leur pro-
fonde pauvreté, ils ont répandu avec abondance
les richesses de leur libéralité.

3 Car, je l'atteste, ils ont donné de leur propre
mouvement, selon leur pouvoir, et même au-delà
de leur pouvoir;
4 Nous priant très instamment de recevoir cette
aumône et leur contribution pour l'assistance des
saints.
5 Et ils n'ont pas seulement fait comme nous
l'avions espéré, mais ils se sont donnés pre-
mièrement eux-mêmes au Seigneur, puis à nous,
par la volonté de Dieu;
6 De sorte que nous avons prié Tite, comme
il avait commencé cette œuvre de charité, de
l'achever aussi auprès de vous.
7 C'est pourquoi, comme vous abondez en toutes
choses, en foi, en parole, en connaissance, en zèle
de toute sorte, et en amour pour nous, abondez
aussi dans cette œuvre de charité.
8 Je ne le dis point par commandement, mais
pour éprouver, par l'empressement des autres, la
sincérité de votre amour.
9 Car vous connaissez la charité de notre
Seigneur Jésus-Christ, qui, étant riche, s'est fait
pauvre pour vous, afin que par sa pauvreté vous
fussiez rendus riches.
10 Et en cela je vous donne un conseil, car cela
vous convient, à vous qui non seulement avez
commencé de le faire, mais qui en aviez eu le
dessein dès l'année passée.
11 Achevez donc maintenant de le faire, afin que
comme il y a eu la promptitude de la volonté, il y
ait aussi l'accomplissement selon vos moyens.
12 Car, si la promptitude de la volonté existe, on
est agréable à Dieu, selon ce qu'on a, et non selon

ce qu'on n'a pas.
13 En effet, pour que les autres soient soulagés,
il ne faut pas que vous soyez surchargés; au con-
traire, qu'il y ait égalité,
14 Que votre abondance supplée maintenant à
leur indigence; afin que leur abondance supplée
aussi à votre indigence, en sorte qu'il y ait égalité,
15 Selon qu'il est écrit: Celui qui recueillait beau-
coup, n'en avait pas plus, et celui qui recueillait
peu, n'en avait pas moins.
16 Or, grâces soient rendues à Dieu qui a mis le
même zèle pour vous dans le cœur de Tite;
17 Car il s'est rendu à mon exhortation, et il est
parti, avec un plus grand empressement et de son
bon gré, pour vous voir.
18 Nous avons aussi envoyé avec lui le frère dont
la louange est répandue dans toutes les Églises en ce
qui concerne l'Évangile;
19 Et non seulement cela; mais il a été choisi
aussi, par les Églises, pour nous accompagner dans
le voyage, et pour porter les aumônes, que nous
administrons à la gloire du Seigneur même, et
selon l'ardeur de votre zèle.
20 Nous avons pris cette précaution, afin que per-
sonne ne pût nous blâmer dans l'administration de
ces aumônes abondantes;
21 Ayant soin de faire ce qui est bien, non seule-
ment devant le Seigneur, mais aussi devant les
hommes.
22 Nous avons aussi envoyé avec eux notre
frère, dont nous avons souvent éprouvé le zèle en
plusieurs rencontres, et qui en aura plus encore

en celle-ci, à cause de la grande confiance qu'il a
en vous.
23 Ainsi, pour ce qui est de Tite, il est mon
compagnon, et il travaille avec moi pour vous; et
pour ce qui est de nos frères, ils sont les envoyés
des Églises, et la gloire de Christ.
24 Donnez-leur donc, en présence des Églises, des
preuves de votre charité, et du sujet que nous
avons de nous glorifier de vous.

9

1 Il serait superflu de vous écrire, au sujet de
l'assistance qu'on destine aux Saints.
2 Car je connais votre bonne volonté; au su-
jet de laquelle je me glorifie de vous auprès des
Macédoniens, leur disant que l'Achaïe est prête
depuis l'année passée; et votre zèle a excité celui
du plus grand nombre.
3 Toutefois j'ai envoyé nos frères, afin que nous
ne nous soyons pas glorifiés de vous en vain à cet
égard, et que vous soyez prêts, comme je l'ai dit;
4 De peur que, si les Macédoniens venaient avec
moi, et ne vous trouvaient pas prêts, cela ne
tournât à notre confusion, pour ne pas dire à la
vôtre, sur ce sujet dont nous nous sommes glori-
fiés.
5 J'ai donc estimé nécessaire de prier les frères
d'aller d'avance chez vous, et d'achever de
préparer la libéralité que vous avez déjà promise,
afin qu'elle soit prête comme une libéralité, et non
comme le fruit de l'avarice.

6 Au reste: Celui qui sème chichement moissonnera chichement, et celui qui sème abondamment moissonnera aussi abondamment.
7 Que chacun donne selon qu'il l'a résolu en son cœur, non à regret, ni par contrainte; car Dieu aime celui qui donne avec joie.
8 Et Dieu est puissant pour vous combler de toutes sortes de grâces, afin qu'ayant toujours tout ce qui vous est nécessaire, vous abondiez en toutes sortes de bonnes œuvres,
9 Selon qu'il est écrit: Il a répandu, il a donné aux pauvres; sa justice demeure éternellement.
10 Or, Celui qui fournit la semence au semeur, et du pain pour sa nourriture, vous donnera et multipliera votre semence et augmentera les fruits de votre justice;
11 Afin que vous soyez enrichis en toute manière, pour accomplir toutes sortes de libéralités, qui fassent rendre à Dieu par nous des actions de grâces.
12 Car l'administration de cette offrande non seulement pourvoit aux besoins des Saints, mais encore elle abonde en actions de grâces que plusieurs rendront à Dieu.
13 Ils glorifient Dieu pour l'épreuve qu'ils font, dans cette assistance, de la soumission que vous faites profession d'avoir pour l'Évangile de Christ, et de la libéralité sincère dont vous usez envers eux, et envers tous;
14 Et ils prient pour vous, vous aimant affectueusement, à cause de l'excellente grâce que Dieu vous a faite.
15 Or, grâces soient rendues à Dieu de son don

ineffable!

10

1 Au reste, moi Paul, je vous prie, par la douceur
et la bonté de Christ, moi qui suis humble en votre
présence, mais qui suis plein de hardiesse envers
vous, quand je suis absent;
2 Je vous prie, quand je serai présent, que je ne
sois pas obligé de me servir avec confiance de
cette hardiesse, avec laquelle j'ai dessein d'agir
contre quelques-uns qui nous regardent comme
marchant selon la chair.
3 Car quoique nous marchions dans la chair,
nous ne combattons point selon la chair.
4 En effet, nos armes de guerre ne sont pas
charnelles, mais elles sont puissantes en Dieu,
pour renverser les forteresses,
5 Pour détruire les raisonnements et toute hau-
teur qui s'élève contre la connaissance de Dieu, et
pour amener toute pensée captive à l'obéissance de
Christ;
6 Et nous sommes prêts à punir toute
désobéissance, lorsque votre obéissance sera
complète.
7 Regardez-vous aux apparences? Si quelqu'un
est persuadé en lui-même qu'il appartient à Christ,
qu'il se dise aussi en lui-même, que comme il
appartient à Christ, nous lui appartenons aussi.
8 Et quand même je me glorifierais encore da-
vantage de la puissance que le Seigneur nous a
donnée pour l'édification, et non pour votre de-
struction, je n'en recevrais point de honte;

9 Afin qu'on ne croie pas que je veuille vous
intimider par mes lettres.
10 Car ses lettres, dit-on, sont sévères et fortes;
mais quand il est présent, sa personne est faible,
et sa parole méprisable.
11 Que celui qui parle ainsi, considère que tels
que nous sommes en paroles dans nos lettres,
étant absents, tels aussi nous sommes en œuvres,
étant présents.
12 Car nous n'osons pas nous égaler ou nous
comparer à quelques-uns, qui se recommandent
eux-mêmes; mais en se mesurant eux-mêmes par
eux-mêmes, et en se comparant eux-mêmes avec
eux-mêmes, ils se montrent sans intelligence.
13 Mais pour nous, nous ne nous glorifierons
point outre mesure; mais dans la mesure du
partage que Dieu nous a assigné, pour parvenir
jusqu'à vous.
14 Car nous ne nous étendons pas trop loin,
comme si nous n'étions pas parvenus jusqu'à vous,
puisque nous y sommes parvenus avec l'Évangile
de Christ.
15 Nous ne nous glorifions pas outre mesure,
c'est-à-dire dans les travaux des autres; mais nous
espérons que votre foi étant augmentée, nous nous
étendrons beaucoup plus loin, dans le partage qui
nous est assigné;
16 Pour prêcher l'Évangile dans les pays qui sont
au-delà du vôtre; sans nous glorifier de ce qui a
déjà été fait dans le partage des autres.
17 Toutefois que celui qui se glorifie, se glorifie
dans le Seigneur.
18 Car ce n'est pas celui qui se recommande

lui-même, qui est approuvé, mais celui que le Seigneur recommande.

11

1 Puissiez-vous supporter un peu mon imprudence! mais aussi, je vous prie, supportez-moi.
2 Car je suis jaloux de vous d'une jalousie de Dieu, parce que je vous ai unis à un seul Époux, pour vous présenter à Christ, comme une vierge chaste.
3 Mais je crains que, comme le serpent séduisit Eve par sa ruse, vos pensées ne se corrompent aussi en se détournant de la simplicité qui est en Christ.
4 Car, s'il venait quelqu'un qui vous prêchât un autre Jésus que celui que nous vous avons prêché, ou un autre Esprit que celui que vous avez reçu, ou un autre évangile que celui que vous avez embrassé, vous le supporteriez fort bien.
5 Mais j'estime que je n'ai été en rien inférieur aux plus excellents apôtres.
6 Si, même quant au langage, je suis comme un homme du commun, je ne le suis pas quant à la connaissance; mais nous nous sommes fait connaître parmi vous à tous égards et en toutes choses.
7 Ai-je donc commis un péché en m'abaissant moi-même, afin que vous fussiez élevés, en vous annonçant gratuitement l'Évangile de Dieu?
8 J'ai dépouillé les autres Églises, en recevant d'elles de quoi m'entretenir, pour vous servir,
9 Et, lorsque je me suis trouvé dans le besoin parmi vous, je n'ai été à charge à personne; car les

frères qui étaient venus de Macédoine, ont suppléé
à ce qui me manquait. Et en toutes choses je me
suis gardé, et je me garderai de vous être à charge.
10 J'en atteste la vérité de Christ, qui est en moi,
ce sujet de gloire ne me sera point ôté dans les
contrées de l'Achaïe.
11 Pourquoi? est-ce parce que je ne vous aime
pas? Dieu le sait.
12 Mais je le fais, (et je le ferai encore,) pour ôter
tout prétexte à ceux qui cherchent des prétextes, en
sorte qu'ils soient trouvés tels que nous dans les
choses dont ils se glorifient.
13 Car de tels hommes sont de faux apôtres, des
ouvriers trompeurs qui se déguisent en apôtres de
Christ.
14 Et cela n'est pas étonnant, car Satan lui-même
se déguise en ange de lumière.
15 Il n'est donc pas surprenant que ses ministres
se déguisent aussi en ministres de justice; mais leur
fin sera selon leurs œuvres.
16 Je le dis de nouveau: Que personne ne me
regarde comme un imprudent; sinon, supportez-
moi comme un imprudent, afin que moi aussi je
me glorifie un peu.
17 Ce que je dis dans cette confiance, avec laque-
lle je me glorifie, je ne le dis pas selon le Seigneur,
mais comme par imprudence.
18 Puisque plusieurs se glorifient selon la chair,
je me glorifierai aussi.
19 Car, vous qui êtes sages, vous souffrez volon-
tiers les imprudents.
20 En effet, si quelqu'un vous assujettit, si
quelqu'un vous dévore, si quelqu'un s'empare

de vous, si quelqu'un s'élève, si quelqu'un vous
frappe au visage, vous le souffrez.
21 J'ai honte de le dire, nous avons été faibles;
cependant tout ce que quelqu'un ose, (je parle en
imprudent,) moi je l'ose aussi.
22 Sont-ils Hébreux? je le suis aussi. Sont-ils
Israélites? je le suis aussi. Sont-ils la postérité
d'Abraham? je le suis aussi.
23 Sont-ils ministres de Christ? (je parle en
imprudent,) je le suis plus encore; plus je le suis
par les travaux, infiniment plus par les blessures,
plus par les prisons; souvent en danger de mort;
24 Cinq fois j'ai reçu des Juifs quarante coups
moins un;
25 Trois fois j'ai été battu de verges; une fois j'ai
été lapidé; trois fois j'ai fait naufrage; j'ai passé un
jour et une nuit dans la mer profonde;
26 J'ai été souvent en voyage; en danger sur
les fleuves, en danger de la part des voleurs, en
danger parmi ceux de ma nation, en danger parmi
les Gentils, en danger dans les villes, en danger
dans les déserts, en danger sur la mer, en danger
parmi les faux frères;
27 Dans les peines, dans les travaux, dans de
fréquentes veilles, dans la faim, dans la soif, sou-
vent dans les jeûnes, dans le froid et dans la nudité.
28 Et chaque jour, sans parler des autres choses,
je suis assiégé par les soucis de toutes les Églises.
29 Qui est-ce qui souffre, que je ne souffre aussi?
Qui est-ce qui est scandalisé, que je n'en sois aussi
brûlé?
30 S'il faut se glorifier, je me glorifierai de mes

infirmités.
31 Dieu, qui est le Père de notre Seigneur Jésus-
Christ, et qui est béni éternellement, sait que je ne
mens point.
32 A Damas, le gouverneur pour le roi Arétas
avait fait garder la ville des Damascéniens, dans
l'intention de se saisir de moi;
33 Mais on me descendit de la muraille par une
fenêtre, dans une corbeille, et j'échappai de ses
mains.

12

1 Certainement il ne me convient pas de me
glorifier, car j'en viendrai à des visions et à des
révélations du Seigneur.
2 Je connais un homme en Christ, qui, il y a plus
de quatorze ans, fut ravi jusqu'au troisième ciel;
(si ce fut dans le corps, je ne sais; si ce fut hors du
corps, je ne sais; Dieu le sait.)
3 Et je sais que cet homme (si ce fut dans le corps,
ou si ce fut hors du corps, je ne sais; Dieu le sait)
4 Fut ravi dans le paradis, et y entendit des
paroles ineffables, qu'il n'est pas possible à
l'homme d'exprimer.
5 Je puis me glorifier d'être cet homme-là; mais
je ne me glorifierai pas de moi-même, sinon dans
mes infirmités.
6 Si je voulais me glorifier, je ne serais pas im-
prudent, car je ne dirais que la vérité; mais je m'en
abstiens, afin que personne ne m'estime au-delà
de ce qu'il voit en moi, ou de ce qu'il m'entend dire.
7 Et de peur que je ne m'élevasse trop, à cause de
l'excellence de mes révélations, il m'a été mis dans

la chair une écharde, un ange de Satan, pour me
souffleter, afin que je ne m'élève point.
8 Trois fois j'ai prié le Seigneur de m'en délivrer,
9 Mais il m'a dit: Ma grâce te suffit; car ma force
s'accomplit dans la faiblesse. Je me glorifierai
donc plus volontiers dans mes infirmités, afin que
la force de Christ habite en moi.
10 C'est pourquoi je me complais dans les infir-
mités, dans les opprobres, dans les misères, dans
les persécutions, dans les angoisses pour le Christ;
car lorsque je suis faible, c'est alors que je suis fort.
11 J'ai été imprudent en me vantant; c'est vous
qui m'y avez contraint, car je devais être recom-
mandé par vous, vu que je n'ai été inférieur en
rien aux plus excellents apôtres, quoique je ne sois
rien.
12 Les preuves de mon apostolat ont éclaté parmi
vous par une patience entière, par des prodiges,
des merveilles et des miracles.
13 Car, en quoi avez-vous été inférieurs aux
autres Églises, sinon en ce que je ne vous ai point
été à charge? Pardonnez-moi ce tort.
14 Voici, pour la troisième fois je suis prêt à
aller vers vous; et je ne vous serai point à charge,
car ce ne sont pas vos biens que je cherche,
c'est vous-mêmes; car ce n'est pas aux enfants à
amasser pour leurs parents, mais c'est aux par-
ents à amasser pour leurs enfants.
15 Et quant à moi, je dépenserai très volontiers, et
je me dépenserai entièrement moi-même pour vos
âmes; dussé-je en vous aimant toujours plus, être
toujours moins aimé.
16 Soit! dites-vous. Je ne vous ai point été

à charge, c'est qu'étant un homme artificieux, je
vous ai pris par ruse.
17 Mais ai-je tiré du profit de vous par quelqu'un
de ceux que je vous ai envoyés?
18 J'ai délégué Tite, et j'ai envoyé un des frères
avec lui. Tite a-t-il retiré du profit de vous?
N'avons-nous pas marché dans le même esprit, sur
les mêmes traces?
19 Pensez-vous que nous voulions de nouveau
nous justifier? Nous parlons devant Dieu en
Christ; et tout cela, bien-aimés, pour votre
édification.
20 Car je crains qu'à mon arrivée je ne vous
trouve pas tels que je voudrais, et que vous ne
me trouviez pas tel que vous voudriez, et qu'il n'y
ait des contestations, des jalousies, des animosités,
des dissensions, des médisances, des rapports, de
l'orgueil et des troubles;
21 Et qu'en retournant chez vous, mon Dieu ne
m'humilie, et que je n'aie à pleurer sur plusieurs
de ceux qui ont péché précédemment, et qui ne se
sont point repentis de l'impureté, de la fornication
et des impudicités qu'ils ont commises.

13

1 Voici la troisième fois que je vais vers vous. Sur
la parole de deux ou trois témoins toute affaire sera
décidée.
2 J'ai déjà dit, et je le dis encore pour la
seconde fois, comme si j'étais présent, et main-
tenant étant absent, je l'écris à ceux qui ont péché
antérieurement, et à tous les autres, que si je re-
viens, je ne les ménagerai pas,

3 Puisque vous cherchez une preuve que Christ
parle en moi, Lui qui n'est point faible à votre
égard, mais qui est puissant en vous.
4 Car, bien qu'il ait été crucifié dans la faiblesse,
toutefois, il est vivant par la puissance de Dieu;
et nous, nous sommes aussi faibles avec lui, mais
nous vivrons avec lui par la puissance de Dieu au
milieu de vous.
5 Examinez-vous vous-mêmes, pour voir si vous
êtes dans la foi; éprouvez-vous vous-mêmes; ne
reconnaissez-vous point vous-mêmes que Jésus-
Christ est en vous? à moins que, peut-être, vous ne
soyez réprouvés.
6 Mais j'espère que vous reconnaîtrez que pour
nous, nous ne sommes point réprouvés.
7 Et je prie Dieu que vous ne fassiez aucun mal;
non afin que nous paraissions approuvés, mais
afin que vous fassiez le bien, dussions-nous être
comme réprouvés nous-mêmes.
8 Car nous n'avons aucune puissance contre la
vérité, nous n'en avons que pour la vérité.
9 Et nous avons de la joie, lorsque nous sommes
faibles, pourvu que vous soyez forts; et ce que
nous demandons à Dieu, c'est votre perfection-
nement.
10 C'est pourquoi j'écris ces choses étant absent,
afin que lorsque je serai présent, je n'aie pas à user
de sévérité, selon l'autorité que le Seigneur m'a
donnée pour édifier, et non pour détruire.
11 Au reste, frères, réjouissez-vous; tendez à la per-
fection; consolez-vous; ayez un même sentiment;
vivez en paix; et le Dieu de charité et de paix sera
avec vous.

12 Saluez vous les uns les autres par un saint
baiser. Tous les Saints vous saluent.
13 La grâce du Seigneur Jésus-Christ, l'amour de
Dieu, et la communication du Saint-Esprit soient
avec vous tous! Amen!

La Sainte Bible
The Holy Bible in French, Ostervald

Public Domain

Language: français (French)

Translation by: Ostervald

2025-06-13

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 14 Jun 2025 from source files dated 13 Jun 2025
c72849ab-a5fd-5708-82fc-9baed2775934